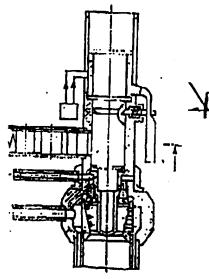
уст с проточкой ua Baruopa.



i0 (21) 2739009/22-03 Наужо-исследовительский ин- жены параллельно. мышленного строизвлества

УСТРОЙСТВО ДЛЯ ОБРА-В ТРУНТЕ, е корпус, конусиий паконечрующую шийбу, имполненную : возможностью относительносния между собой се элеменчающееся тем, что, с цс--изпоткод и итропжедан вине юйства, составино эломенты -нам мнонкопми мойкш ве при этом одна часть SUIC--чапи тят жовтэдэчээн нидо с нисна с корнусом, который пазани и сиябжен подпрудополнительных тяг с друэлементов калпбрующей шай-

(21) 2887424/22-05 о-исяноративных работ и ки. пчитника СТРОЯСТВО ДЛЯ БУРЕ-**ТКАЛЬНЫХ ГОРНЫХ ВЫ-**

AMIRTH POHINEDHINE

боковой ды, опо спабжено траверсой, установлен-пой на понтравьной трубе с возможностью оссного поремещения и фиксации на ней, при этом корпус выполнен из длух ченостей, которые с одной сторы ны шарипрво посредством тяг присосдинены к центральной трубе, а с другой диаметрально протиноположной стороны іларніірно соодніскы с траверсой.

(11) 874952#(21) 2785907/22-03 (22) 29.06.79 3(51) E 21 B 7/28; E 21 B 10/26 (53) 622.283.051.77 (72) T. C. AGAрахминов, Ю. А. Сафонов, Р. Х. Ибатуляни, А. М. Ахупов, А. Г. Зайнуляни, И. И. Апареев, У. Н. Якимчук и П. Г. Китык (71) Татарский государстванный научно-исследовательский и проектный институт нефтяной провышленности (54) (57) РАСШИРИТЕЛЬ, эключанщий хорпус, поришовой узол и выдвижные сменные рабочно органы, установленные на верхнем и шижнем ползупах, наанмидействукицих с кориусом и порииотличающийся TCM. с целью расширения функциональных .79 3(51) Е 21 В 7/24 возможностей, поперхности скольжения 79:622.24.051.47 (72) Я. Ш. Зи- перхнего и инжисто ползунов располо-

(11) 874953 (21) 2541298/22-03 (22) 09.11.77 8(51) E 21 B 10/00; E 21 B 9/22 (58) 622.283.051.77:622.243.94 (72) А. Н. Москалев, А. А. Ганяс, Н. Я. Трохимец, А. Н. Зорин, В. С. Горбатов и Л. Н. Макашов (71) Институт гвотех-нической механики АН Украинской ССР (54) (57) РАБОЧИЙ ОРГАН ПРОХОЛ-ЧЕСКИХ МАШИН ДЛЯ КРЕПКИХ ПОРОД, солержащий ротор с мехавическими породоразрушающими инструментами, опережиницую буропую штангу с планками, размещенными и элбурппком, установленную с возможэзможностью пертикального постью оссвого перемещения, и источник я и шариприо сосдиненимии тенловой энергии, размещенный на штанге, отянчающийся тем, что, с целью повышения эффективности разрушения путем создания опережающего тепловото фронта конической формы для отжима породы от забоя, источник тепловой эпергип выполнен в виде спирали нака-) 3(51) E 21 B 7/24; E 21 D ливания, соединенной с источником пита-622.257.2.002.52 (72) Л. Т. пия, при этом длина опережающей штан-м. П. Ким и Р. И. Кессаь- ги выбирается в записимости от скорости жударственное спецвильное проведения выработки и премени раское бюро по механязации пространения тепла до контура выработ-

элементом, установ у основания зубка. тем, что, с целью THRHOCTH SAMETH (ных нагрузок при с жину, внутренний химгридтявиряе вдия го материвла с вы: каждый вз которых HOW CLEHKOR CO CLOI с завором между у зубком, а наружны C SESOPOM TO OTHOL поверхность, ответ: менту, причем выс ловины зубка.

(11) 874955 (21) 2 22 05.08.79 3(51 (53) 622.24.051.64 CKMA, B. B. KRAY (71) Ордена Трудс им институт свер: АН Украинской С (54) (57) 1., BYPO чающее корпус с и рабочую головку ми лопастями, ар рующими и пороз монтами, и образи проимвочными паз центральным кана. CR TEM, TTO, C III кости рабочей гол охлаждения калис рушающих элемен чикопод внашено рушающеми в ка: ми, закрепленны пазах.

2. Долото по п. TEM, YTO SUCOTA E полнительных ка разрушающих эле LAYORNE DASON.



15/00 '00 VRI 12:58 [TX/RX NR 8430] TP\08 .00 AMI T4:43 EVX 37 10 3418T4T (11) 874952 (21) 2785907/22-03

(22) June 29, 1979 3(51) E 21 B 7/28; E 21 B 10/26 (53) 622.233.051.77 (72) G. S. Abdrakhminov [illegible], Yu. A. Safonov, R. Kh. Ibatullin [illegible], A. M. Akhupov, A. G. Zainullin [illegible], I. I. Andreev, U. N. Yakimchuk, and P. G. Kityk [illegible] (71) Tatar State Scientific-Research and Planning Institute of the Petroleum Industry (54) (57) AN EXPANDER, including a body, a piston assembly, and extensible, detachable tools mounted on upper and lower sliders, engaging the body and the piston, distinguished by the fact that, with the aim of extending the functional capabilities, the sliding surfaces of the upper and lower sliders are disposed in parallel.



AFFIDAVIT OF ACCURACY

I, Kim Stewart, hereby certify that the following is, to the best of my knowledge and belief, true and accurate translations performed by professional translators of the following patents/abstracts from Russian to English:

Patent 874952 Abstract 899850

ATLANTA BOSTON BRUSSELS CHICAGO DALLAS FRANKFURT HOUSTON LONDON

LOS ANGELES MINNEAPOLIS NEW YORK

PHILADELPHIA SAN DIEGO SAN FRANCISCO

SEATTLE WASHINGTON, DC Kim Stewart

TransPerfect Translations, Inc. 3600 One Houston Center

1221 McKinney

Houston, TX 77010

Sworn to before me this 26th day of February 2002.

Signature, Notary Public

UFFICIAL SEAL MARIA A. SERNA YOTARY PUBLIC and for the State of Taxa

Stamp, Notary Public

Harris County

Houston, TX